

# Berner Woche Museen & Galerien

Von 4. bis 11. Mai 2016



Die Gasse als Geschäftslokal: Jia Yong hat dem Leben im alten Peking ein Denkmal gesetzt. Foto: zvg

Festival Photo Münsingen 2016

## Alltag als Sensation

Wo man alles schon kennt, nimmt man die Kamera nicht in die Hand. Aber bei Jia Yong war es anders. 1963 in Peking geboren und aufgewachsen unweit des berühmten Qianmen-Tors, einer der neun Pforten zur Inneren Stadt, war ihm das Leben in seiner Stadt-gegend vertraut: das Geschehen auf den Marktplätzen wie der Betrieb in den engen Altstadtgassen, die zugleich die Geschäftslokale der Krämer, Friseur, Metzger und Schuster sind. Fasziniert hat ihn dieser Alltag gleichwohl, 1984 hat er ihn zu fotografieren begonnen, und heute zeigen seine Bilder von einer verschwindenden Ära in einer Stadt, wo manche Ge-

schaftsstrassen schon westlicher sind als jene im Westen: von der traditionellen Ökonomie im alten Peking.

Dass Jia Yong dabei selber zum Kleinunternehmer wurde, zumal er sein Hobby als Fotograf zum Beruf gemacht hat – das dürfte viele Betrachter seiner Bilder dort beflügeln, wo sie nun ausgestellt werden: an der Photo Münsingen, dem grossen Treffen der Fotoamateure, das auch dieses Jahr in den Tagen nach Auffahrt stattfindet.

Neben neun weiteren nationalen und internationalen Fotografen zeigen auch 2016 wieder fast sechzig Fotoklubs ihre Werke –

Thema des Klubwettbewerbs diesmal: «Energie». Daneben hat der Gastgeberklub zusammen mit der Gemeinde Münsingen ein Projekt auf die Beine gestellt, das wöglich in einen spannenden Bezug zu den Verhältnissen tritt, die Jia Yong beobachtet hat: Die Amateure haben fünfzehn Münsinger Betriebe mit ihren Lehrlingen porträtiert. Ökonomie vor der eigenen Haustür also, genau wie in Peking. (*ddf*)

### Schlossgutareal Münsingen

5.bis 8. Mai. Täglich 10 bis 18 Uhr, Freitag bis 21 und Sonntag bis 17 Uhr. Vorträge, Seminare und Workshops. Details: www.photomuensingen.ch

### Ausstellungen

#### Aarberg

**SEHLAND.** Bahnhofstrasse 5, Silke Eichwald - Augenwanderung im Sehländ. Bis 28.5. Fr-So: 14-17 Uhr

#### Bern

**9a am Stauffacherplatz.** Stauffacherstrasse 9 a. Madeleine Jaccard: Ode an die Flause. Bis Samstag, 14.5. Do/Fr: 17-19 Uhr; Sa: 10-14 Uhr  
**BFF Bern Buffet.** Monbijoustr. 28. Peter Rosatti. «Augen-Blicken», Fotos. Bis 6.5. Do/Fr: 8-16 Uhr

**Burgerspittel Bern.** Vierefeld 7. Augen-Musik. Coni Schmid. Bis Donnerstag, 12.5. täglich: 8-18 Uhr  
**Club Bonsoir.** Aarberggasse 33 / 35. Narben - ein Kunstprojekt in der Bonsibar. Claudia Gschwend und Karin Zweidler. Bis Samstag, 21.5. Fr/Sa: 22-23.30 Uhr  
**Galerie am Königweg (Tram 7 Ostring, Ecke Giamettistrasse/Welüstrasse).** Königweg 2 A. Hedwig Hayoz: Häfel. Do und Jeden 1. 2. und 3. So Monats. Bis 25.8. Do: 14-18 Uhr; So: 14-17 Uhr  
**Galerie ArchivArte.** Breitenrainstr. 47. Hannelore Joss Egli - Inspiration Farbe. Farbe ist das zentrale Medium von Hannelore Joss-Eglis Ausdruckswillen.

Inspiration holt sie sich aus der Natur, bei Wanderungen, aber auch auf Reisen durch Afrika und den Orient. Bis Samstag, 28.5. Fr: 16-19 Uhr; Sa: 13-16 Uhr

**Galerie Art & Eigensinn.** Gesellschaftsstr. 18 b. Jean-Claude Pellaton und Ueli Probst. «Vanités». Doppelausstellung mit Acrylbildern des Berner Künstlers und Bühnenmalers Ueli Probst und des westschweizer Künstlers Jean-Claude Pellaton. Bis Mittwoch, 25.5. Fr/Mi: 17-19.30 Uhr; Sa: 12-17 Uhr; Mi auch: 10-13 Uhr  
**Galerie Bernhard Bischoff & Partner.** im Progr., Waisenhausplatz 30. Clementine - Reto Leibundgut.

Gobelin Patchwork Arbeiten und Installationen. Bis Samstag, 21.5. Do/Fr/Mi: 14-18 Uhr; Sa: 12-16 Uhr  
**Galerie da Mihi.** Bubenberplatz 15. Charlotte Hug - Son-Icons. Graphit und Öl auf halbtransparenter Folie. Bis Samstag, 28.5. Fr/Mo-Mi: 10-19 Uhr; Do: 10-21 Uhr; Sa: 10-17 Uhr

**Galerie DuflonRacz.** Gerechtigkeitsg. 40. 40 Hz. huber huber Bis Samstag, 28.5. Do-Sa/Di/Mi: 13-18 Uhr

**Galerie Mytho.** Kramgasse, Kellergewölbe 37. Originale Stammeskunst aus Afrika und Papua-Neuguinea. Bis 31.5. Do/Fr/Di/Mi: 14-18 Uhr; Sa: 10-15 Uhr  
**Kornhausforum.** Kornhausplatz 18. Bestform. Berner Designschaffen. Bis Sonntag, 15.5. Fr/Di/Mi: 12-17 Uhr; Sa/So: 11-17 Uhr; Do: 12-20 Uhr  
**Kunstkanal.** Wylerringstrasse 7. befristet: Olivia Notaro. Olivia Notaro erforscht in ihrer Arbeit in Praxis und Theorie das Prozesshafte in der Malerei und Installation. Bis Sonntag, 8.5. Fr/Sa: 15-19 Uhr; So: 13-16 Uhr

**Muster-Meier Contemporary Fine Art & Projects.** Brunneggasse 31. Gruppenausstellung: was wondering about a noise. Bis Samstag, 14.5. Do-Sa/Di/Mi: 10-17 Uhr

**Robert Walser-Zentrum.** Marktgasse 45. Tilo Steirer: Der Räuber. 112 Aquarellzeichnungen. Das Robert Walser-Zentrum präsentiert in einer Ausstellung die Auseinandersetzung von Tilo Steirer mit Robert Walsers «Räuber-Roman». Bis Freitag, 14.10. Do/Fr/Mi: 13-17 Uhr

**Schweizerische Nationalbibliothek.** Hallwylstrasse 15. Dada original. Eine Kunstrichtung, die in Zürich ihren Ursprung hat. Bis Samstag, 28.5. Do/Fr/Mo-Mi: 9-18 Uhr; Sa: 9-16 Uhr

**Stadtgalerie.** Waisenhausplatz 30. Ramon Feller - «if you boil a frog». Bis Samstag, 14.5. Do/Fr/Mi: 14-18 Uhr; Sa: 12-16 Uhr

**Tanzlounge.** Neugasse 24. Judith Bärtschi: Widerspruch & Paradochs. Die Da-Seinerin aus Bern stellt neue Altären mit ihren unverkennlichen Wortspielereien und Bilder aus. Bis Sonntag, 8.5. Sa/So: 10.30-16 Uhr

**Videokunst.ch @ BIENZGUT.ch.** Videofenster. Bibliothek Bümpliz. Bernstr. 77. Christian Niccoli, Planschen. Produziert in Zusammenarbeit mit: Institut für Neue Medien, Rostock; Filmuniversität Babelsberg Konrad Wolf. Bis Mittwoch, 25.5. Täglich: 10-22 Uhr

**Videokunst.ch @ PROGR.ch.** PROGR. Ausstellungszone. Showroom, Waisenhausplatz 30. Christian Niccoli, Planschen. Produziert in Zusammenarbeit mit: Institut für Neue Medien, Rostock; Filmuniversität Babelsberg Konrad Wolf. Potsdam-Babelsberg, 2008. 16mm übertragen auf HD. 5.05. Bis Samstag, 21.5. Do/Fr/Mi: 14-18 Uhr; Sa: 12-16 Uhr

**Burgdorf**  
**Arztpraxis 15.** Bahnhofstr. 15. Sylvia Dikenmann-Baumann. Bilder. Bis Freitag, 28.10. Mo-Mi: 9-12, 14-17 Uhr

**Senevita Burgdorf.** Lyssachstr. 77. Anastasia - Impressions. Bis Do, 30.6. täglich: 9-17 Uhr

**Flamatt**  
**Zeughaus.** Austrasse Openair-Galerie. Ueber 30 KünstlerInnen stellen ihre Werke bei gutem Wetter im und um den Kofferraum ihres Autos aus vor dem Zeughaus aus. Bei schlechtem Wetter im Zeughaus. Bis Sonntag, 8.5. So: 9-17 Uhr

**Interlaken**  
**IHB Spectrum.** Postgasse 16. Hansueli Urwyler. Besuche auch nach tel. Vereinbarung. Tel. 033 822 46 53 Bis Freitag, 27.5. Do/Fr: 16-18 Uhr

**Zentrum Artos.** Alpenstr. 45. Hanni Bieri - Tier und Landschaftszauber. Bilder in Acryl. Bis Donnerstag, 28.7. Sa-Mi: 7-22 Uhr

**Ittigen**  
**Stufenbau Art Lounge - Peripherie Arts.** Pulverstr. 8. Analysis Black & White Vs Color. Bis Samstag, 28.5. Di/Mi: 17-19 Uhr; Sa: 16-18 Uhr

**Köniz**  
**Kunsthausrot.** Schulhausgässli 7. Ueli Hofer. Bis Sonntag, 8.5. Do/Fr: 16-19 Uhr; Sa: 14-17 Uhr

**Proiectum.** Sägesäge 75. Proiectum XX. Div. Künstler. Bis 30.6. Do/Fr/Mo-Mi: 9-17 Uhr

**Münchenbuchsee**  
**Restaurant Privatklinik Wyss.** Fellenbergstrasse 34. Kurt Sommer. Bis 29.5. täglich: 9-11.30, 13.30-17 Uhr; täglich auch: 19-20 Uhr außer So

**Münsingen**  
**Schlossgutareal.** Schlossallee 17. Photo Münsingen. Der Eintritt ist frei. Bis Sonntag, 8.5. Do/Sa: 10-18 Uhr; Fr: 9-21 Uhr; So: 10-17 Uhr

**Niederwangen**  
**zone contemporaine.** Freiburgstr. 580. Madeleine Dietz. «Kein schritt zurück» Skulpturen. Bis Freitag, 1.7. Mo-Mi: 7.30-12. 13.30-17.45 Uhr

**Riggisberg**  
**Abegg-Stiftung.** Werner Abegg-Strasse 67. Freund und Feind - Das Tier in der mittelalterlichen Textilkunst. Adler, Löwen, Gazellen und Pelikane finden sich auf den Stoffen des 13. und 14. Jahrhunderts. Die Ausstellung zeigt solche kostbaren Seidengewebe und geht der Frage nach, was diese Tiere bedeuteten. Bis Sonntag, 13.11. Täglich: 14-17.30 Uhr

**Galerie TierArt c/o Tierarztpraxis Längenberg AG.** Grabenstrasse 2. Paul Schär. Bis Donnerstag, 25.8. Do/Fr/Mo-Mi: 9-12, 14-18 Uhr; Sa: 10-12 Uhr

**Steffisburg**  
**Gemeindebibliothek.** Oberdorfstr. 30. Christine Kropf. Die Künstlerin stellt Fotografien von Schnecken in ungewöhnlichen Positionen aus. Bis Samstag, 30.7. Fr/Mi: 15-18 Uhr; Do: 15-19 Uhr; Sa: 10-13 Uhr; Di: 9-11 Uhr

**Thun**  
**Atelier & Kunstgalerie Hodler.** Frutigenstr. 46 a. Rittiner & Gomez. «Kitsune» Arbeiten auf Papier und anderen Materialien. Bis Samstag, 7.5. Do/Fr: 9-12 Uhr; Sa: 9-16 Uhr

**Galerie Rosengarten.** Balliz 64. Christian Fuhrer und Arthur Loosli. Bilder, Zeichnungen und Skulpturen. Bis Samstag, 28.5. Di/Mi: 14-17 Uhr

**Kirchgemeindehaus.** Frutigenstrasse 22. Bilder die das Leben malt. Elisabeth Zimmermann. Bis Freitag, 27.5. Do/Fr/Mo-Mi: 8-22 Uhr; Sa: 8-16 Uhr

**Wabern**  
**Gurten - Park im Grünen.** Gurtenkulturmuseum auf dem Gurten. Bis Dienstag, 3.4. täglich: 8-22 Uhr

**Infocentrum Eichholz.** Strandweg 60. Der Fischotter ist zurück! An der Aare in Bern leben wieder Fischotter. Die Ausstellung bringt den scheuen Rückkehrer den Besuchern näher. Bis Sonntag, 30.10. Sa/So: 13.30-17.30 Uhr

**Museen/Anlagen**  
**Bern**  
**Alpines Museum der Schweiz.** Helvetiaplatz 4. Biwak#16: Out of Africa. Wie das Geranium in die Schweiz kam. Do-So/Mi: 10-17 Uhr; Di: 10-20 Uhr

Die Erweiterung der Pupillen beim Eintritt ins Hochgebirge. Eine Filmcollage. Do-So/Mi: 10-17 Uhr; Di: 10-20 Uhr

**Bernisches Historisches Museum.** Helvetiaplatz 5. Dauerausstellungen. Das Einstein Museum zeigt Einsteins Leben und Werk. täglich: 10-17 Uhr außer Mo. Faszination Alpen - Von den Römern bis heute. Kostenlose Führung in den Dauerausstellungen mit Aline Minder. So: 11-12 Uhr

**Kunsthalle Bern.** Helvetiaplatz 1 Ueli Hohn / Megan Francis Sullivan. Zwei parallel laufende Einzelausstellungen mit den Künstlern Ueli Hohn und Megan Francis Sullivan in der Kunsthalle Bern. Do/Fr/Di/Mi: 11-18 Uhr; Sa/So: 10-18 Uhr

**Kunstmuseum Bern.** Hodlerstr. 8 - 12. Chinese Whispers. Neue Kunst aus den Sigg und M+ Sigg Collections. Eine Ausstellung organisiert von Kunstmuseum Bern und Zentrum Paul Klee im Dialog mit M+ West Kowloon Cultural District, Hongkong, und Dr. Uli Sigg. Do-So/Mi: 10-17 Uhr; Di: 10-21 Uhr

Moderne Meister. «Entartete» Kunst im Kunstmuseum Bern. Erstmals beschäftigt sich das Kunstmuseum Bern in einer Sonderschau mit der Erwerbungs-geschichte seiner Sammlung Moderner Meister. Do-So/Mi: 10-17 Uhr; Di: 10-21 Uhr

**Museum für Kommunikation.** Helvetiastrasse 16. Dialog mit der Zeit. Wie lebe ich, wenn ich alt bin? «Dialog mit der Zeit» ist eine Ausstellung über das Alternwerden. «Wie werde ich leben, wenn ich alt bin?» ist die zentrale Frage an Menschen jeden Alters. Wie kann das eigene Leben gestaltet werden? Täglich: 10-17 Uhr außer Mo

## Berner Kultur

### Mi, 4. Mai

#### Bühne

##### Bern

**Dornröschen.** Histor. Ballett. Barockensemble Ad Fontes. Aula Campus Muristalden, Muristr. 8. 19.30.  
**Watch your step!** UFO-Club der Jungen Bühne Bern. Brückenpfeiler Junge Bühne Bern. Dalmazi-kuai 69. 10.00. Schülervorstellungen: reservation@junge-buehne-bern.ch oder 031 952 74 14.  
**Kunst.** Yasmina Reza. Regie: Alexander Kratzer. Theater an der Effingerstrasse. Effingerstr. 14. 20.00.  
**Theatersport TAP vs Drachmenwahl Freiburg D.** Gaskell Bern, Sandrainstr. 25. 20.00. www.theaterampuls.ch

**Creature.** Tanztheaterstück von Vanessa Cook-Dance. Grosse Halle Reitschule & Umgebung, Neubrücke 8. 20.00.

**Zum Jon HaSchoa: Das Tagebuch der Anne Frank.** Kollekte für das Flüchtlingshilfswerk «Solidarité sans Frontières». Haus der Religionen - Dialog der Kulturen. Europaplatz 1. 19.30.

**Das Versprechen.** Von Friedrich Dürrenmatt. Konzert Theater KUBUS, Waisenhausplatz 19.30.  
**Comedian Harmonists z' Bärn - PREMIERE.** Die besten Songs der 20er-Jahre. Musikalische Leitung Hans Christoph Büniger. Konzert Theater KUBUS, Foyer, Waisenhausplatz 22.00.

**Amuse Bouche: Miss Bissness.** Die Sängerin Linda Trachsel und Pianist Abdjel Montes de Oca. Kabarett. La Cappella, Allmendstr. 24. 20.00.

**Francis Bacon.** Tanzstück von Overhead Project (Tim Behren & Florian Patschovsky). Tanzcompany Konzert Theater Bern Stadtheater Bern / Vidmarhalle 1, Konizstrasse 161. 19.30.

**Die Schutzbefohlenen.** Von Elfriede Jelinek. Regie u. Bühne: Claudia Meyer. Stadtheater Bern / Vidmarhalle 2, Konizstrasse 161. 19.30.

**Lenin.** Stück: Markus Köbeli. Bernedutsche: Livia Anne Richard. Theater Matte, Mattenenge 1. 20.00.  
**wohnen. unter glas.** Von rieder.valsecchi.leimbacher.petri. Tojo Theater, Reitschule, Neubrückestrasse 8. 20.30.

**Broadway-Variété.** «La Strasse - echt abgefahren». Zeit auf dem Gaswerkareal (neben Dampfzentrale Marzillstr. 18.30. Reservation: 079 407 14 14

##### Biel

**Das Zelt: Starbugs Comedy - Crash Boom Bang.** Das Zelt - Expo-Park, Doktor-Schneider-Strasse. 20.00. www.ticketcorner.ch

**Hedda Gabler.** Drama von Henrik Ibsen. TOBS Stadtheater Biel, Burggasse 19. 19.30.

##### Burgdorf

**Fäustchen, eine Burgdorfer Faust-Parodie.** Siechenhaus Burgdorf, Wynigenstr. 20.00. Buchhand-

lung am Kronenplatz 034 422 21 75, Tourist Office Burgdorf 034 402 42 52, www.szenerie.ch

#### Lyssach

**Geschichten aus dem Wienerwald.** Bilderbogen von Odo von Horváth mit der Bühne Lyssach. Regie und berndt. Bearbeitung: Simon Burkhalter. Schule Lyssach, Schulhausstr. 15. 20.00.

##### Thun

**Sellerie u Rüeblihaft.** Originaltitel: Kindly Keep It Covered. Farce von Dave Freeman, Bernedutsche Fassung: Peter Rüeßegger. Regie: Peter Rüeßegger. Kleintheater Alte Oele, Freienhofgasse 10 a. 20.00.

### Dancefloor/Partys

##### Bern

**Hit Party.** DJs Nik Thorni und Michael Reusser. Biernübbli, Neubrückestr. 43. 22.00.

**Fraktion Tanz presents: Jesus goes Techno.** Club Bonsoir, Aarberggasse 33 / 35. 23.30.

**Salz & Pfeffer - Canson Live.** House, Deep House Kapitel, Bollwerk 41. 23.00.

**William XL.** Discoknabe. Gratis, Konsumationszuschlag, Marta Cafe - Musik - Bar, Kramgasse 8. 20.00.

**The Mashup Monsters.** DJ Dave-it & 1-Way. Mash Up Propeller Bar, Aarberggasse 30. 22.00.

**Abflug Berlin Stil vor Talent Showcases.** Rondel, Günstergasse 10. 23.00.

##### Münchenbuchsee

**Duo Hall Top Dance Band.** Dancing Schönbrunnen, Bielstrasse. 20.30.

### Dies & Das

##### Bern

**Offenes Textatelier.** Freier Eintritt. Altes Pförtnerhaus, Ostermündigenstr. 60. 13.00.

**Frauentreff: Führung durch Büren a. A.** Bahnhof SBB Bern, Beim Treffpunkt. 9.00. Anmeldung Tel. 031 971 83 35.  
**Stadtführung: Offizieller Altstadtbummel.** Tourist Info im Bahnhof, Bahnhofplatz 10 a. 11.00. Tel. 031 328 12 12 oder citytours@bern.com  
**Kunst über Mittag.** 12h30 bis 13h. Kunstmuseum Bern, Hodlerstr. 8 - 12. 12.30.

**4 m - Männer meditieren am Mittwochmorgen.** Geführte offene Meditation. 30 Minuten gemeinsame Stille. in der Heiliggeistkirche. 7.00.

**ganz Ohr - persönliches Gespräch.** Treffpunkt bei der Leuchtleiste im Chor der Kirche. offene Kirche - in der Heiliggeistkirche. 13.00.  
**halb eins- Wort Musik Stille.** Wort: Andreas Fankhauser. Musik: timorosso, Alphorn-Duo offene Kirche - in der Heiliggeistkirche. 12.30.

##### Riggisberg

**Villa Abegg - In den Salons eines Sammlerpaars.** Res. Res.: 031 808 12 01. Abegg-Stiftung, Werner Abegg-Str. 67. 14.35, 15.30, 16.30.

#### Filme

##### Bern

**Filmabend: The True Cost (D).** «Mode ist die grösste Lüge unserer Gesellschaft». Eintritt frei. Im Anschluss Apéro mit der Möglichkeit zum Austausch und Diskut. AKI, Alpeneggstrasse 5. 19.30.

**Kinder/Jugend**  
**Bern**  
**Offenes Atelier: Lóng (chinesischer Drache).** Was für ein Wesen versteckt sich unter dem Kleid deines Creativa-Drachenkindes? Kindermuseum Creativa, Zentrum Paul Klee, Monument im Fruchland 3. 12.00, 14.00, 16.00, Ab 4 J. (bis 8 J. in Begleitung Erwachsener)

**Interaktive Ausstellung «huanying» (chin.: Willkommen).** Kalligrafie, phantastische Zeichen und geheimnisvolle Farbkompositionen. Kindermuseum Creativa, Zentrum Paul Klee, Monument im Fruchland 3. 10.00. Ab 4 Jahren

**Offenes Atelier: Lóng (chinesischer Drache).** Was für ein Wesen versteckt sich unter dem Kleid deines Creativa-Drachenkindes? Kindermuseum Creativa, Zentrum Paul Klee, Monument im Fruchland 3. 12.00, 14.00, 16.00, Ab 4 J. (bis 8 J. in Begleitung Erwachsener)

**41. Int. Jazzfestival Bern: Eddie Condon Heritage Jazz Band.** Traditional Jazz at its best! Jazzfestival Bern, Innere Enge 54. 19.30, 22.00.

**41. Int. Jazzfestival Bern: Carmen Lauren Labaria Gonzalo Group.** Jazzstudenten der New School for Jazz and contemporary Music. Jazzzelt, Engestrasse 54. 18.30, 19.45, 21.00.

**Altstadt Jazz: Wolverines Jazz Band.** Dixieland, Swing & Blues. JetLag Bar & Lounge, Gerechtigkeitsgasse 53. 20.00.

**Schlüpp - CD Taufe.** Bernedutsche Rumpellieder. Mahogany Hall, Klosterstutz 18. 21.00.

**Hely im Nahverkehr.** Punto Buchowski, Thunstrasse 104. 20.30.

**Max Raport (UK) Support: Raptus Di Follia (CH).** Rossli Bar, Reitschule, Neubrücke 8. 20.00.

**Münchenbuchsee**  
**Jack the Planet.** Rock, Funk, R&B & Soul. Bären Buchsi, Bernstrasse 3. 21.00.

**Ostermündigen**  
**Nume der Maichäfer weiss es...** Markus Staub. Stef's Kultur Bistro, Bernstrasse 101. 20.00.

**Sounds**  
**Bern**  
**Gato Preto (Mozambique/Ghana) / Afterparty: Nicola Cruz (Ecuador) & Phil Pohlocek (CH).** beflat im PROGR, Speicherstrasse 4. 22.00.

**Nasty Bites.** Jonbar Hinge (Division Records - live - Biel). The Artifice (live - BE). Support: DJ Electric, Stoner Rock, Post Rock, Trash Metal. Cafete, Reitschule Bern, Neubrückestr. 8. 22.00.

**The Wedding Party Massacre.** Support: Dubokay. Davor: Daniel Jakob von Filewile solo. Dampfzentrale Bern, Marzillstrasse 47. 21.00. www.starticket.ch

**Troubas Kater.** Welltoffene Populärkultur Du Nord, Lorrainestrasse 2. 22.00.

**Tequila Boys (CH).** Coversongs. ISC Club Bern, Neubrückestrasse 10. 22.00.

### Dancefloor/Partys

##### Bern

**Tanzbär.** DJ Anvil & DJ Gelber. Techno, Cafete, Reitschule Bern, Neubrückestrasse 8. 23.00.

**Kitsunée Club Night HW&W European Tour.** Hiphop, Trap, Future Beats. Club Bonsoir, Aarberggasse 33 / 35. 23.30.

**Almost Nasty.** DJ Bowser & Friends. Black Music Propeller Bar, Aarberggasse 30. 22.00.

**Vinyl Club.** DJ's legen für Euch die LP's auf. Silo Bar, Mühlenplatz 11. 18.00.

**Musigrate.** Wartsaal, Kaffee Bar Bücher, Lorrainestrasse 15. 21.00.

##### Münchenbuchsee

**Duo Hall Top Dance Band.** Dancing Schönbrunnen, Bielstrasse. 20.30.

### Dies & Das

##### Bern

**Frauentreffen.** Nicht nur für Männer! Mit Musik und verbotenen Früchten! Berner Münster, Münsterplatz 1. 17.30. Anmeldung 079 760 26 74

**ganz Ohr - persönliches Gespräch.** Treff bei der Leuchtleiste im Chor der Kirche. offene Kirche - in der Heiliggeistkirche. 13.00.

### Kinder/Jugend

##### Bern

**Offenes Atelier: Lóng (chinesischer Drache).** Was für ein Wesen versteckt sich unter dem Kleid deines Creativa-Drachenkindes? Kindermuseum Creativa, Zentrum Paul Klee. 12.00, 14.00, 16.00. Ab 4 J. (bis 8 J. in Begleitung Erwachsener)

**Interaktive Ausstellung «huanying» (chin.: Willkommen).** Vor dem Hintergrund der ZPK-Ausstellung Chinese Whispers geht es um Kalligrafie, Zeichen und geheimnisvolle Farbkompositionen. Kindermuseum Creativa, Zentrum Paul Klee, Monument im Fruchland 3. 10.00. Ab 4 Jahren

### Klassik

##### Bern

**Klassenaudition Viola.** Klasse Gertrud Weinmeister. Hochschule HKB, Papier